

Rovněž vzala vláda s uspokojením na vědomí kroky, které jste Vy i gen. Pika podnikli u sovětské vlády a také Vám děkuje.

Ripka.

AMZV Praha. Depeše odeslané, 1944, čís. 2141 (Mos. 208). Nešifrovaný záznam (?) odoslanej depeše. Strojopisný priepis.

255

1944, september 6. [Banská Bystrica.] — Bojové situačné hlásenia, zaslané rádiotelegraficky do Londýna.¹

VI 090653/44

Situace dne 6. 9. 1944 v 8 hodin:

Náš útok u Vrútek úspěšně pokračuje. Vrútky vyčistěny od nepřítele.

Telgart: Úspěšná útočná akce pokračuje; získán válečný materiál (zbraně, 3 auta s municí a proviantem).

Lipt. Sv. Mikuláš: Německý přepad ve slovenských uniformách s červenými páskami jako partyzáni. Němci byli odraženi.

Letecká činnost trvá.

VI 090654/44

Situace v 10 hodin:

Naši ustupují na směr Poprad—Mikuláš.

Královu Lehotu jsme vyprázdnili.

Nepřátelská motor. autokolona v síle jednoho pěšího pluku za podpory tanků a letectva postupuje na Mikuláš—Ružomberok.

VI 090655/44

Situace dne 6. 9. 1944 v 17 hodin:

Boje o Mikuláš—Ružomberok.

Na místo Bodického určen plk. Peknik, aby zachránil vážnou situaci v oblasti 00 2.

Naše jednotky po tuhém boji vyprázdnily Baťovany.

Na ostatních úsecích beze změny.

Bombardován Ružomberok, Turč. Sv. Martin a Banská Bystrica — 14 mrtvých. Stavba obranných pozic na trojúhelníku Zvolen—Banská Bystrica—Brezno.

VI 090657/44

Pilné:

Mikuláš,² Ružomberok, Lubochňa — padla. Vrútky střídavě v našich a německých rukou.

Ústup na trojúhelník Banská Bystrica—Zvolen—Brezno.

vensku a ocenil jejich význam též z všeobecného hlediska vojenského. Předal jsem mu notu, obsahující žádost o transport naší delegace a v první řadě Viesta na Slovensko. Vyšinský slíbil žádost uvážit. 5. Přísně důvěrné. Později, při návštěvě u Zorina, jmenovaný mi sdělil, že desant naší druhé brigády se připravuje." (AMZV Praha. Depeše došlé, 1944, čís. 2030, Mos. 271.)

¹ Na intimátech všech částkových hlášení (čj. MNO 747-taj. II. odbor 1944; VHA Praha, Západ I, HV Londýn, 9/3/1) je rukopisná poznámka „došlo do 08 h. 7. 9. 44“.

² V materiálu povstaleckého HŠPH je hlášení, v kterom sa o. i. uvádza: „Plk. Bodický vydal rozkaz cca 3000 výborne ozbrojeným vojakom, aby sa rozutekali, aby sa každý zachránil ako môže, lebo sa Nemci približujú. Takto sme stratili bez boja Lipt. Sv. Mikuláš.“ (CPA IML Moskva, kn. postupl. 2560, d. 28, 1.2.)

Bez vaší pomoci vydržíme jen málo dní.
Dodejte aspoň ihned: Tři stíhače a několik čet pěchoty.

Gama

VI 090657/44

Giraltovce:

První divize polní: asi polovina odzbrojena Němci, polovina přešla do hor k partyzánům.

Prešov:

Němci po příchodu na nádraží schytali asi 700 dělníků, hnali je před sebou a znemožnili obranu našich jednotek (hlavně kasáren).

VI 090658/44

Gama žádá:

Bombardovat letiště: Malacky, Žilina, Biskupice, Piešťany a Vajnory.

P. S.: Útok u Vrútek je dušen Stukami, proti nimž jsme bezmocni.

SÚA Praha. Ch 37-91-29/286-292. Záznam dešifrovaných došlých depeši. Strojopisný priepis.

256

1944, september 6.¹ [Banská Bystrica.] — Zpráva styčného a zpravodajského dôstojníka kpt. J. Krátkeho o niektorých problémoch povstaleckého Slovenska, zaslaná rádiotelegraficky čs. zpravodajskej službe v Londýne.

VI 090662/44

Od Zdeny:

Vlastní posudek: Nedostatek schopných důstojníků — osobní zbabělost velitelů podlamuje výbornou morálku mužstva.

Partyzánská brigáda dobrá, ale postrádají bojového výcviku. Je dobrá pro rušivé akce.

Národní výbor — stálé rozpory a není dodnes sjednocen (komunista Husák za Ursínym proti Šrobárovi).

SÚA Praha. Ch 37-91-29/296. Záznam dešifrovanej došlej depeše. Strojopisný priepis.

¹ Záznam rádiogramu je označený ako zpráva zo dňa 7. 9. 1944.